

Luku- ja keskusteluharjoituksia– ruoka

Ingrid Arneson, Kjelsaas school, arneson.ingrid@gmail.com

Translation: Satu Koistinen

Harjoituksen tavoite / lyhyt kuvaus: Oppia ruoasta luku- ja keskusteluharjoitusten avulla

Ikä: 8-9 vuotiaat

Kesto: 40 minuuttia

Harjoituksen kulku: Oppilas tekee ensimmäisen tehtävän itsenäisesti ja osoittaa piirtämällä ohjeen mukaisesti, että ymmärtää lukemaansa. Toisessa tehtävässä oppilaiden on tarkoitus kiertää luokassa pieni lappu mukanaan (printtaa ja leikkaa laput ennen tunnin alkua). Aina, kun oppilas puhuu luokkakaverinsa kanssa, he vaihtavat lappuja. Jokaiselle oppilaalle kannattaa jakaa yksi lappu ja käydä läpi, mitä lapun virkkeet tarkoittavat. Selitä, mitä eri ruokien nimet tarkoittavat. Pyydä oppilaita toistamaan sanat perässäsi. Oppilaat harjoittelevat lauseitaan parinsa kanssa ennen kuin puhuvat muulle luokalle.

1) Luetun ymmärtäminen

Luethan kaikki ohjeet ennen kuin alat piirtää.

- 1) Draw a table.
 - 2) On top of the table you draw a big bowl.
 - 3) In the bowl there should be three oranges, two bananas, one mango, one grapefruit and four plums.
 - 4) On the right side of the fruit bowl you draw a small red box full of blueberries.
 - 5) On the left side of the fruit bowl there is a glass of orange juice with a straw in it.
 - 6) Under the table there is a bucket full of carrots.
- (straw = pilli, bucket = ämpäri)

2) Kysy ja vaihda (kulje ympäri luokkaa ja kysy luokkakavereiltasi, mikä on heidän lempiruokansa). Oma vastauksesi löytyy lapustasi. Vaihda lappua parisi kanssa ennen kuin jatkat matkaa.

What is your favourite food? My favourite food is pizza.	What is your favourite food? My favourite food is tomato soup.	What is your favourite food? My favourite food is porridge.	What is your favourite food? My favourite food is salmon.	What is your favourite food? My favourite food is meatballs.
What is your favourite food? My favourite food is pancakes.	What is your favourite food? My favourite food is curry.	What is your favourite food? My favourite food is hamburger.	What is your favourite food? My favourite food is fish and chips.	What is your favourite food? My favourite food is pasta salad.
What is your favourite food? My favourite food is fish soup.	What is your favourite food? My favourite food is sausage rolls.	What is your favourite food? My favourite food is fruit salad.	What is your favourite food? My favourite food is chicken wings.	What is your favourite food? My favourite food is mashed potatoes.
What is your favourite food? My favourite food is omelette.	What is your favourite food? My favourite food is Chinese wok.	What is your favourite food? My favourite food is pasta with cheese.	What is your favourite food? My favourite food is chili con carne.	What is your favourite food? My favourite food is bean casserole.

Kirjoitusharjoituksia – ruoka

Ingrid Arneson, Kjelsaas school, arneson.ingrid@gmail.com

Translation: Satu Koistinen

Harjoituksen tavoite / lyhyt kuvaus: Päämääränä on oppia uusia sanoja ja niiden kirjoitusasu. Esimerkkien ansiosta oppilaat harjoittelevat toivottavasti myös virkkeiden kirjoittamista.

Ikä: Aloittelijat (7-8 –vuotiaat)

Kesto: 1 oppitunti (45 min.)

Harjoituksen kulku: Katso tehtäväkohtaiset ohjeet

1) Virkkeiden muodostaminen noppien avulla

Käytä noppia muodostaaksesi lauseita. Jokaista virkettä varten heitä noppaa kolmesti. Oppilaat kirjoittavat virkkeet vihkoihinsa.

For breakfast I like to eat a	1: red	1: sticky	1: bowl of porridge
	2: blue	2: awful	2: pineapple
	3: purple	3: delicious	3: fruit salad
	4: brown	4: tasty	4: piece of bread
	5: green	5: terrible	5: muffin
	6: white	6: fantastic	6: bowl of cereal

Esim. Heittämällä nopalla luvun 5 ja sitten 4 ja lopuksi 5 muodostuu lauseeksi:

For breakfast I like to eat a green, tasty muffin.

2) Mikä ei kuulu joukkoon? – vihannekset

Kirjoita sanat ja alleviivaa sana, joka ei kuulu joukkoon.

1: dog	mouse	<u>carrot</u> (esimerkki)
2: leek	grapes	banana
3: orange	apple	potatoe
4: strawberry	blueberry	corn
5: broccoli	car	train
6: shoes	onion	boots
7: garlic	flower	leaf
8: banana	orange	giraffe
9: grapes	telephone	plum
10: salad	cauliflower	cucumber

3) Opi muita kieliä – näyttävätkö jotkin samanlaisilta?

Katso alla olevaa taulukkoa. Täytä tyhjä sarake osaamallasi kielellä.

Osaamasi kieli	Ruotsi	Saksa	Englanti	Espanja
	salad	Salad	salad	ensalada
	mais	Mais	corn	maíz
	purjoløk	Lauch	leek	puerros
	gurka	Gurke	cucumber	pepino
	blomkål	Blumenkohl	cauliflower	coliflor
	potatis	Kartoffeln	potatoe	patatas
	morot	Karotte	carrot	zanahoria

Kuullun ymmärtäminen ja puheharjoituksia – ruoka

Miriam Härgestam, Forsdalaskolan

Translation: Satu Koistinen

Harjoituksen tavoite / lyhyt kuvaus: Käyttää/ymmärtää hedelmiä kuvaavia sanoja ja muodostaa yhteksiä eri kielten välille monikielisten harjoitusten kautta.

Ikä: 7-10

Kesto: Jokainen harjoitus kestää 10-15 min.

Tavoitteet:

- Oppia muutamien hedelmien nimiä ja sanoja, joilla niitä voi kuvailla
- Oppia tunnistamaan sanat ne kuullessaan
- Kuunnella eri kieliä ja löytää niissä eroja ja yhtäläisyyksiä
- Tutustua virkkeisiin, joita käytetään, kun keskustellaan ruoasta

Harjoituksen kulku: Katso tehtäväkohtaiset ohjeet

Voit käyttää harjoitusten apuna maskottia ja kertoa oppilaille, että maskotti osaa ainoastaan englantia.

Harjoitus 1 – Hedelmän kuvailu (kuullun ymmärtäminen ja puhuminen):

Aloittelijat:

Valmistelu: Tarvitset kuvia eri hedelmistä. Jaa luokka pareihin. Henkilö 1 näkee taululle ja kuvailee henkilö 2:lle näkemänsä. Henkilö 2 piirtää kuulemansa perusteella kuvan. Esimerkki: Opettaja näyttää kuvan päärynästä. Henkilö 1 alkaa kuvailla sitä henkilölle 2. Henkilö 2 piirtää kuulemansa mukaan sen, mitä uskoo kuvailtavan. Vaihdetaan niin, että henkilö 2 kuvailee seuraavan hedelmän henkilölle 1.

Harjoituksen päättymisen: Opettaja sanoo eri hedelmien nimiä muilla kielillä. Oppilaat piirtävät hedelmän.

Keskitaso:

Valmistelu: Tarvitset kuvia eri hedelmistä. Jaa luokka pareihin. Henkilö 1 näkee taululle ja kuvailee henkilö 2:lle näkemänsä. Henkilö 2 piirtää kuulemansa perusteella kuvan. Esimerkki: Opettaja näyttää kuvan päärynästä. Henkilö 1 alkaa kuvailla sitä henkilölle 2. Henkilö 2 piirtää kuulemansa mukaan sen, mitä uskoo kuvailtavan. Vaihdetaan niin, että henkilö 2 kuvailee seuraavan hedelmän henkilölle 1.

Harjoituksen päättymisen: Opettaja sanoo eri hedelmien nimiä muilla kielillä. Oppilaat piirtävät hedelmän.

Esimerkiksi, käännä tämä englanniksi oleva lause kielille, jotka ovat oppilaillesi merkityksellisiä: "It is often yellow, but first it is green. It is oblong and bent. Monkeys like this fruit."

Arviointi:

- Oppitunnin päätteeksi opettaja kuvailee hedelmää, jonka oppilaat piirtävät paperille. Tätä voi käyttää "ulospääsylippuna" luokasta.
- Anna jokaiselle lapselle hedelmän tai vihanneksen nimi. Kuvaile hedelmiä ja vihanneksia. Kun lapsi tunnistaa oman hedelmänsä/vihanneksen, hän saa lähteä.

Monkielinen Opetus kuuntelemis/puhumisharjoituksia – ruoka

Sofie Rimmervik, Forsdalaskolan

Translation: Satu Koistinen

Harjoituksen tavoite / lyhyt kuvaus: Oppia hedelmiä, marjoja sekä vihanneksia kuvaavia sanoja sekä virkkeitä: Pidän/en pidä, lempihedelmäni/-vihannekseni on, mikä sinun lempihedelmäsi?

Ikä: Aloittelijat

Kesto: 10–20 minuuttia riippuen, mikä harjoituksista valitaan

Tavoitteet:

- kehittää positiivista asennetta muita kieliä kohtaan
- oppia uusia sanoja useilla kielillä
- aktivoida olemassa olevaa kielitietoisuutta
- tunnistaa kielellisiä rakenteita
- oppia käyttämään yksinkertaisia hedelmiä, marjoja ja vihanneksia kuvaavia sanoja ja käyttämään niitä virkkeissä

Harjoituksen kulku: katso harjoituskohtaiset ohjeet

Aloittelijan taso	Keskitaso
1. Selvitä , mitä hedelmä-, marja- ja vihannessanoja oppilaat osaavat. Kirjoita ne taululle ja lisää muutama oma (5-10 riippuen montako sanaa oppilaat keksivät). Kysy osaavatko he	1. Yritä käyttää sanoja virkkeessä. Käytä käännösohjelmaa tarvittaessa apuna. Ex: I like strawberries, Jeg liker jordbær, Ich mag Erdbeeren.

<p>näitä sanoja muilla kielillä. Kuunnelkaa, tutkikaa ja harjoitelkaa uudet sanat yhdessä. Käyttäkää käännösohjelmaa tarvittaessa.</p>	<p>Ota oppilaittesi kielitaidon taso huomioon lauseita valitessasi.</p>
<p>2. Sanakortit. Voit käyttää niitä koko luokan edessä tai antaa oppilaiden työskennellä pareittain. Niitä voi käyttää myös muistipelinä.</p>	<p>2. Sanakortteja käytetään korttipakkana ja pelataan korttipeliä. Päättä, kuinka monta korttia yhteen ”perheeseen” kuuluu: kolme, neljä vai viisi. Jaa ryhmä pareittain tai kolmen hengen ryhmiin. Jos pelataan pareittain, pelinä on tunnettu ”Go fish” – peli. Pyydä oppilaita pyytämään toisiltaan ”perheenjäseniä” johonkin heiltä löytyvään kategoriaan. ”Can I have all your apples, please.”</p> <p>Pelaaja, jolta löytyy pyydetty kortti, antaa sen pyytäjälle. Kun jollakin pelaajista on koko ”perhe” kädessään, asettaa hän kortit pöydälle ja saa pisteen. Peli kestää, kunnes kaikki ”perheet” ovat kokonaisia.</p> <p>Keskitasolla oleville valitaan kieli, jolla työskennellään.</p>
<p>3. Viiden minuutin hullut lauseet.</p> <p>Aloittelijoiden tasolla tarvitaan kaksi eri väristä noppaa. Anna lasten valita kuusi eri hedelmää, vihannesta tai marjaa. Tee sama uudelleen, mutta tällä kertaa voit kysyä esimerkiksi värejä. Laita jokaisen sanan eteen numero 1-6. Jaa</p>	<p>3. Viiden minuutin hullut lauseet.</p> <p>Keskitasolla voit laajentaa harjoitusta käyttämällä useampaa noppaa (kaikki eri värisiä) ja antaa oppilaiden työskennellä useampien sanojen kanssa.</p>

<p>nopat. Voit valita tehdäänkö harjoitus pareittain vai ryhmässä. Sitten oppilaat heittävät noppia ja muodostavat silmälukujen osoittamien numeroiden mukaisista sanoista virkkeen: "Strawberries are purple" tai "I only eat black apples"... Anna oppilaiden kielen tason määrittää virkkeiden vaikeusaste.</p>	
<p>4. Sanakäärme. Jaa kortti (kuvia ja virkeitä) ja päättää kuka aloittaa kysymyksellä.</p>	<p>4. Sanakäärme. Käytä ainoastaan kuvia. Oppilaat keksivät itse sanat ja kysymykset</p>

Words: (Fill in your own words)

Your language	Norwegian	English	German	Spanish
	eple	apple	Apfel	manzana
	pære	pear	Birne	pera
	orange	orange	Orange	naranja
	banan	banana	Banane	plátano
	plomme	plum	Pflaume	ciruela

Your language	Norwegian	English	German	Spanish
	agurk	cucumber	Gurke	pepino
	gulrot	carrot	Karotte	zanahoria
	tomat	tomato	Tomate	tomate
	mais	corn	Mais	maíz
	avokado	avocado	Avokado	aguacate

Your language	Norwegian	English	German	Spanish
	bringebær	raspberry	Himbeere	frambuesa
	blåbær	bluberry	Blaubeere	arándano
	jordbær	strawberry	Erdbeere	fresa
	stikkelsbær	gooseberry	Stachelbeere	grosella
	kirsebær	cherry	Kirsche	cereza

I have a
banana!



Who has an
apple?



I have an
apple!



Who has an
orange?



I have an
orange!



Who has a
pear?



I have a
pear!



Who has a
strawberry?



I have a
strawberry!



Who has
blueberries?



I have
blueberries!



Who has
tomatoes?



I have
tomatoes!



Who has a
cucumber?



I have a
cucumber!



Who has an
avocado?



I have an
avocado!



I have
raspberries!



I have a
gooseberries!



I have a
plum!



Who has
raspberries?



Who has
gooseberries?



Who has a
plum?



Who has a
cherry?



I have a
cherry!



I have a
carrot!



I have
blackberries!



I have a
currants!



Who has a
carrot?



Who has
blackberries ?



Who has
currants?



Who has
corn?



I have
corn!



Who has a
lime?



I have a
lime!



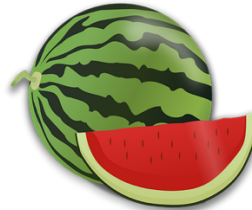
Who has a
lemon?



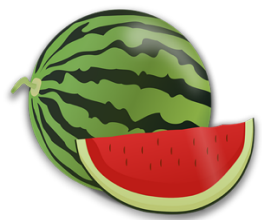
I have a
lemon!



Who has a
melon?








I have a
melon!













Who has a
banana?



Flash cards:

Picture	English	English	German	English	Spanish
	apple	apple	Apfel	apple	manzana
	pear	pear	Birne	pear	pera
	orange	orange	Orange	orange	naranja
	banana	banana	Banane	banana	plátano
	plum	plum	Pflaume	plum	ciruela

Picture	English	English	German	English	Spanish
	cucumber	cucumber	Gurke	cucumber	pepino
	carrot	carrot	Karotte	carrot	zanahoria
	tomato	tomato	Tomate	tomato	tomate
	corn	corn	Mais	corn	maíz
	avocado	avocado	Avocado	avocado	aguacate

Picture	English	English	German	English	Spanish
	raspberry	raspberry	Himbeere	raspberry	frambuesa
	blueberry	blueberry	Blaubeere	blueberry	arándano
	strawberry	strawberry	Erdbeere	strawberry	fresa
	gooseberry	gooseberry	Stachelbeere	gooseberry	grosella
	cherry	cherry	Kirsche	cherry	cereza